

**Sumáriu Kazu****Tribunál Distritál Suai****Períodu Novembru 2017**

**Afirmasaun:** Sumáriu Kazu tuirmai ne'e deskreve faktu sira no prosesu iha Tribunál tuir JSMP nia monitorizasaun independente, no deklarasaun ne'ebé parte sira fó iha Tribunál nia laran. Informasaun ne'e la representa JSMP nia hanoin hanesan instituisaun ida.

JSMP kondena maka'as forma violénsia hotu-hotu, liuliu hasoru fetu no ema vulneravel sira. JSMP afirma katak laiha justifikasaun ba violénsia hasoru fetu.

**A. Sumáriu prosesu julgamentu kazu iha Tribunál Distritál Suai****1. Totál kazu ne'ebé JSMP monitoriza : 14**

Artigu	Tipu Kazu	Númeru
Artigu 154 KP no konjuga ho artigu 2, 3(a), 35(a) no 36 LKVD.	Maus tratus ba kónjuje	2
Artigu 172	Violasaun seksuál	1
Artigu 225 KP no 244 (1) KP	La halo tuir obrigasaun alimentár no dezobediénsia	1
Artigu 252 Nú 1 alinea (d) (e) no (i) KP	Furtu agravadu	1
Artigu 145 KP no 261 KP	Ofensa ba integridade fízika simples no uzurpasaun ba imovel	1
Artigu 145 KP	Ofensa ba integridade fízika simples	7
Artigu 157 KP	Ameasa	1
<b>Totál</b>		<b>14</b>

**2. Totál desizaun ne'ebé JSMP monitoriza : 9**

Tipu Pena	Númeru
Suspensaun ba prizaun nia ezekusaun (artigu 68) KP	1

Omologa dezisténsia keixa	7
Absolve	1
<b>Totál</b>	<b>9</b>

**2. Total kazu sira ne'ebé adia tuir JSMP nia monitorizasaun : 1**

Razaun adiamentu	Númeru
Juis moras	1
<b>Totál</b>	<b>1</b>

**4. Total kazu sira ne'ebé sei kontinua prosesu tuir JSMP nia monitorizasaun : 4**

**B. Deskripsaun sumáriu ba desizaun kazu sira**

**1. Krime violasaun seksuál**

Nú. Prosesu : 0124/16.PDSUA  
 Kompozisaun Tribunál : Koletivu  
 Juis : Dr. Alvaro Maria Freitas, Dr. Argentino Luisa Nunes no Dr. Benjamin Barros  
 Prokuradór : Dr. Napoleão Soares da Silva  
 Defeza : Dr. Sergio Gusmão Lobo da Silva (advogadu privadu)  
 Tipu pena : Absolve

Iha 06 Novembru 2017, Tribunál Distritál Suai prezide leitura akordaun ba krime violasaun seksuál ne'ebé envolve arguidu MGM hasoru lezada, iha Distritu Covalima.

**Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak iha 01 Maiu 2015, maizumenus iha tuku 08.00 dader, arguidu ba sosa sasan iha loja ne'ebé lezada servisu ba. Aleinde sosa sasan, arguidu mós husu lezada nia-númeru telefone. Lezada fó duni nia-númeru telefone ba arguidu maibé lezada husu atu arguidu la bele telefone nia.

Iha loron ne'e duni, maizumenus iha tuku 18.00 loro-kraik, bainhira lezada sai servisu, arguidu telefone ba lezada no husu atu tula lezada lori fila ba uma. Lezada hatan katak lalika tula nia tanba nia-alin mak atu tula. Arguidu kontinua ejize atu tula lezada nune'e iha ikus lezada aseita. Arguidu mós ba tula kedas lezada maibé la lori lezada ba uma. Lezada husu ba arguidu tanba-sa la tula nia ba uma. Arguidu hatan katak “ita nain rua pasiar de'it”.

Bainhira to'o iha bairo ida, arguidu hapara nia motorizada no kaer lezada nia liman rua dada tama ba ema nia toos laran. Iha toos laran ne'e, arguidu uza nia liman sorin kaer lezada nia liman rua no liman sorin seluk kolu lezada nia kalsiña. Arguidu hatoba lezada iha rai no halo relasaun seksuál ho lezada. Depoisde ne'e, arguidu tula lezada lori ba hatun iha lezada nia hela fatin no nunka kontaktu ona lezada.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 172 KP kona-ba violasaun seksuál ho moldura penál tinan 5 to'o tinan 15 prizaun.

### **Produsaun ba provas**

Iha prosesu julgamentu, arguidu rekoñese katak relasaun seksuál ne'e akontese duni maibe ho konsentimentu husi lezada. Aleinde ne'e arguidu deklara katak sira iha relasaun domin durante fulan 4 (haat) ona.

Entretantu, lezada konfirma ho arguidu nia deklarasaun katak relasaun seksuál ne'e akontese tanba hakarak no hakarak la'os tanba arguidu mak obriga. Husi relasaun ne'e, iha fulan Novembru 2015, lezada isin rua. Lezada mós deklara katak nia rasik informa ba nia inan katak nia isin rua husi arguidu no rezolve ona problema ne'e tuir kustume Timor nian.

Iha prosesu rezolve ne'e, arguidu rekoñese katak nia mak fó isin rua ba lezada. Arguidu no família mós fó sala US\$ 600.00, foos karon 2 no fahi bo'ot 1 ba iha lezada no nia família no promete sei fó alimentus US\$25.00 kada fulan ba nia oan. Família rua konkorda ho arguidu nia pedidu ne'e.

### **Alegasaun final**

Prokuradór haktuir katak maske arguidu nega katak nia la obriga lezada ka relasaun ne'e akontese tanba konsentimentu husi arguidu no lezada, Prokuradór mantein nia akuzasaun no husu ba Tribunál atu kondena arguidu.

Entertantu Defeza haktuir katak arguidu rekoñese nia halo duni relasaun seksuál ho lezada maibe ho konsentimentu husi parte rua. Aleinde ne'e, kazu ne'e mós rezolve ona liuhosi kultura Timor nian, tanba ne'e Defeza husu ba Tribunál atu absolve arguidu hosi prosesu ne'e.

### **Desizaun**

Depoisde avalia faktus hotu, Tribunál konklui katak arguidu no lezada halo relasaun seksuál bazeia ba konsentimentu no mós rezolve ona tuir kustume Timór nian. Tanba ne'e, Tribunál

absolve arguidu husi akuzasaun Prokuradór maibé kondena arguidu selu kustu judisiál US\$25.00.

## **2. Krime ofensa ba integridade fízika simples**

Nú. Prosesu : 0100/16.PDSUA  
Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Florensia Freitas  
Prokuradór : Dr. Napoleão Soares da Silva  
Defeza : Dr. Fransisco Caetano Martins  
Tipu pena : Omologa dezisténsia keixa

Iha 07 Novembru 2017, Tribunál Distrital Suai prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé envolve arguidu NdC (ejente polisia) hasoru lezadu JT, iha Distritu Covalima.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak, iha 19 Jullu 2016, iha tuku 11.00 meudia, lezadu oho tiha karau aman ida tanba karau haan tiha lezadu nia batar iha kintal laran. Depoizde lezadu oho tiha karau ne'e, lezadu fó hatene ba karau na'in (BK) atu rezolve. Tanba ne'e, Xefi Suku Suai-Loro (AdC) hamutuk ho arguidu ba iha BK nia uma hodi rezolve problema ne'e.

Bainhira lezadu ho karau nain sei ko'alia hela kona-ba oinsa atu selu batar ne'ebé karau haan no estraga ne'e, derepente arguidu (NdC) hosi kotuk ho liman ne'ebé iha kadeli basa kedas dala 1 iha lezadu nia oin. Aktus ne'e rezulta lezadu sofre ran, kanek no bubu iha lezadu nia ibun no reen-toos no halo lezadu oin nakukun.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa.

### **Produsaun ba provas**

Bazeia ba artigu 262 KPP kona-ba tentativa ba konsiliaun, tanba ne'e antes tama ba produsaun ba provas, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu no lezadu.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu husu deskulpa ba lezadu, arrepende ona nia hahalok no promete la repete ninia hahalok ne'e iha futuru. Lezadu perdua arguidu no hakarak dezisté ninia-keixa hasoru arguidu.

### **Alegasaun finál**

Depoizde rona tiha rezultadu konsiliaun hosi parte sira, Prokuradór no Defeza apresia ho akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba Tribunál atu omologa prosesu ne'e.

### **Desizaun**

Bazeia ba pedidu dezisténsia husi lezada no akordu dame hosi parte sira, Tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu ne'e.

### **3. Krime ameasa**

Nú. Prosesu	: 0018/16.BBCLC
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Florensia Freitas
Prokuradór	: Dr. João Marques
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Tipu pena	: Omologa dezisténsia keixa

Iha 16 Novembru 2017, Tribunal Distritál Suai prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ameasa ne'ebé envolve arguidu AS hasoru lezada nu'udar nia eis feen, iha Distritu Covalima.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak iha 08 Agostu 2016, maizumenus iha oras 16.30 lorokraik, arguidu bolu sira nian oan atu tuir arguidu ba Lospalos. Maibé bainhira arguidu bolu, labarik sira halai tiha. Tanba ne'e lezada husu ba arguidu katak "tanba saida maka labarik sira hetan ó sira halai, tanba ó rasik husik sira durante tinan 7 ona no nunca tau matan ba sira". Wainhira rona lezada koalia hanesan ne'e, arguidu hatan ba lezada katak "ó labele la'o sai, se karik ó la'o sai, ó nia inan-aman sei hu'u fali ó-nia liman mak ó moris".

Tanba arguidu nia liafuan ne'e, halo lezada sente tauk, sente la hakmatek no la sente livre atu halo movimentu ba fatin ruma.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 157 KP kona-ba ameasa ho moldura penál tinan 1 ka multa.

### **Produsaun ba provas**

Bazeia ba artigu 262 KPP kona-ba tentativa ba konsiliaun, tanba ne'e antes tama ba produsaun ba provas, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu no lezada.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu husu deskulpa ba lezada, arrepende ona nia hahalok no promete la repete ninia hahalok ne'e iha futuru. Lezada perdua arguidu no hakarak dezisté ninia-keixa hasoru arguidu.

### **Alegasaun final**

Depoide rona tiha rezultadu konsiliaun hosi parte sira, Prokurador no Defeza apresia ho akordu dame ne'ebé parte rua decide ona no husu ba Tribunál atu omologa prosesu ne'e.

### **Desizaun**

Bazeia ba pedidu dezisténsia husi lezada no akordu dame hosi parte sira, Tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu ne'e.

### **4. Krime lahalo tuir obrigasaun alimentár no dezobidiénsia**

Nú. Prosesu	: 0005/17.PDSUA
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Samuel da Costa Pacheco
Prokurador	: Dr. Napoleão Soares da Silva
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Tipu pena	: Omologa dezisténsia keixa

Iha, 22 Novembru 2017, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime lahalo tuir obrigasaun alimentár no dezobidiénsia ne'ebé envolve arguidu JA nu'udar membru PNTL hasoru nia oan na'in 3 ne'ebé representa husi arguidu nia eis-feen, iha Distritu Covalima.

### **Akuzasaun Prokurador**

Prokurador akuza katak arguidu no lezada fahe malu ona no sira iha oan na'in 3. Arguidu kaben fali ho fetu seluk, nune'e mós lezada kaben fali ona ho mane seluk. Antes lezada hatama prosesu hasoru arguidu ho krime la kumpri obrigasaun alimentár ba sira nia-oan nain tolu ne'e, iha 23 Juñu 2016, Tribunál decide tiha ona no fó-orden ba arguidu atu presta alimentár ba sira nia oan na'in 3 ho osan US\$75.00 kada fulan.

Iha 11 Jullu 2016, arguidu sei kumpri nia dever alimentár ho montante US\$100 ba nia oan. Iha 25 Agostu 2016, arguidu kontinua kumpri no fó US\$ 50.00 ba nia oan sira, maibé depoide fulan Agostu 2016, arguidu la kumpri ona nia dever no obrigasaun ba oan sira tuir desizaun Tribunál nian.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 225 KP kona-ba lahalo tuir obrigasaun alimentár ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa no kontra artigu 244 (1) KP kona-ba krime dezobediénsia ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa.

### **Produsaun ba provas**

Bazeia ba artigu 262 KPP kona-ba tentativa ba konsiliasun, tanba ne'e antes tama ba produsaun ba provas, juis husu atu halo konsiliasaun ba arguidu no lezada.

Iha prosesu konsilisaun ne'e arguidu deklara nia pruntu atu kumpri fila fali nia dever no sei fó osan US\$75,00 kada fulan ba nia oan nain 3 ne'ebé sei kiik. Lezada konkorda ho pedidu ne'e no husu ba Tribunál atu omologa prosesu ne'e.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór no Defeza konkorda no apresia ho akordu dame ne'ebé parte sira decide ona no husu ba Tribunál atu omologa akordu no pedidu dezisténsia ne'e.

### **Desizaun**

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezada no akordu dame hosi parte sira, Tribunál konklui prosesu ne'e no omologa pedidu dezisténsia ne'e.

## **5. Krime ofensa ba integridade fízika simples**

Nú. Prosesu	: 0019 / 15.CVZML
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Florensia Freitas
Prokuradór	: Dr. Napoleão Soares da Silva
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Tipu pena	: Omologa dezisténsia keixa

Iha 24 Novembru 2017, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu tentativa konsiliasaun ba krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé envolve arguidu DL no arguida EdC (feen no laen) hasoru lezada AS nu'udar arguida nia bin-boot, iha Distritu Covalima.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak 15 Novembru 2015, maizumenus iah tuku 12.30 meudia, lezada koalia barak kona-ba kultura fetu-san umane nian. Tanba ne'e, arguidu DL tuku dala 2 iha lezada nia-oin no arguida EdC rasta tun lezada nia fu'uk no ho liman ida tuku iha lezada nia kanuruk to'o lezada monu tuun ba rai. Aktus hirak-ne'e rezulta lezada sofre kanek iha matan fukun, ain tuur bubu no moras makaas.

Prokuradór akuza arguidu no arguida kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa.

### **Produsaun ba provas**

Bazeia ba artigu 262 KPP kona-ba tentativa konsiliaun, tanba ne'e antes tama ba produsaun ba provas, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu sira no lezada.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu sira husu deskulpa ba lezada no família, arrepende sira ninia hahalok no promete la repete ninia hahalok ne'e iha futuru. Aleinde ne'e iha julgamentu laran, arguidu no arguida fó sala kedas ba lezada osan US\$100.00 no tais ida tuir lisan Timor nian.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu no arguida husu deskulpa ba lezada, arrepende nia hahalok no promete la repete ninia hahalok ne'e iha futuru. Lezada perdua arguidu sira no hakarak dezisté ninia-keixa hasoru arguidu no arguida.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór no Defeza apresia ho akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba Tribunál atu omologa prosesu ne'e.

### **Desizaun**

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezada no akordu dame hosi parte sira, Tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame no pedidu dezisténsia ne'e.

## **6. Krime ofensa ba integridede fízika simples**

Nú. Prosesu	: 0021 / 16. PDSUA
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Florensia Freitas
Prokuradór	: Dr. Napoleão Soares da Silva
Defeza	: Dr. Manuel Amaral



Tipu pena : Omologa dezisténsia keixa

Iha 24 Novembru 2017, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu ba krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé envolve arguidu JdC hasoru lezadu MdC, iha Distritu Covalima.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokurador akuza katak iha 20 Janeiru 2016, (oras la apuradu), lezadu ne'ebé iha hela JdC (ansiaun) nia uma, simu informasaun husi nia alin MdR katak arguidu sobu tiha nia lutu ne'ebé hada ho fatuk. Aleinde fó hatene ba lezadu, MdR mós ba fó hatene ba ajente polísia (AC) hodi rezolve problema ne'e iha lia nain ka ansiaun ne'e nia uma.

Bainhira, arguidu to'o ba iha ansiaun ne'e nia uma no haree lezadu, arguidu tuku kedas dala 4 iha lezadu nia kanuruk, tebe dala 1 iha lezadu nia kostela parte karuk to'o lezadu monu kedas ba iha rai no iha momentu ne'eba ajente Polísia (AC) mak hapara agresaun ne'e. Aktu hirak ne'e, rezulta lezadu sofre moras iha fatin ne'ebé nu'udar alvu hosi arguidu ninia ofensa/agresaun hirak-ne'e.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa integridade fízika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa.

### **Produsaun ba provas**

Bazeia ba artigu 262 Kódigu Prosesu Penál (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliaun, ne'e-duni antes tama ba produsaun ba provas, juis husu atu halo konsiliaun ba arguidu no lezadu.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu husu deskulpa ba lezadu no promete sei la repete ninia hahalok iha futuru. Lezadu perdua arguidu no husu ba Tribunál atu dezisté ninia-keixa hasoru arguidu.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór no Defeza apresia akordu dame ne'ebé parte arguidu no lezadu deside ona no husu ba Tribunál atu omologa pedidu dezisténsia ne'e.

### **Desizaun**

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezadu no akordu dame hosi parte sira, Tribunál omologa akordu ne'e no halo advertensia ba arguidu atu la repete ninia hahalok ne'e hasoru lezadu iha futuru.

## **7. Krime ofensa ba integridade fízika simples**

Nú. Prosesu : 0005/16. ANHTU  
Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dra. Florensia Freitas  
Prokuradór : Dr. Napoleão Soares da Silva  
Defeza : Dr. Fransisco Caetano Martins  
Tipu pena : Omologa dezistensia keixa

Iha 24 Novembru 2017, Tribunál Distrital Suai prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé envolve arguidu AdC no arguida AC (feen no laen) hasoru lezadu HdC, iha Distritu Ainaro.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak iha 17 Marsu 2016, (maizumenus iha tempu dader), arguidu AC atu ba to'os no la'o besik iha lezadu nia karau ne'ebé kesi hela no halo karau hakfodak no haksoit. Tanba ne'e, lezadu dehan ba arguida katak "kuandu ha'u nia karau tali kotu, hau ta'a tiha ó". Depoide ne'e, iha loron hanesan maizumenus iha tuku 16.00 lorokraik, arguidu no arguida inklui viziñu mane ida ba hasoru lezadu iha nia hela fatin. Arguidu lori fatuk kabuar ki'ik ida tuku dala 1 iha lezadu nia kotuk laran no dala 1 iha reen-toos no rezulta ran no bubu metan.

Depoide ne'e, arguida no nia viziñu ne'e hakoak tiha lezadu, arguidu AdC kontinua lori fatuk tuku dala 1 iha lezadu niaibun no depois viziñu sira mak haketak fali sira.

Prokuradór akuza arguidu sira kontra artigu 145 KP kona ba ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa.

### **Produsaun ba provas**

Bazeia ba artigu 262 KPP kona ba tentativa konsiliaun, nune'e antes tama ba produsan ba provas, juis husu atu halo konsiliaun ba arguidu sira no lezadu.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu sira husu deskulpa ba lezadu. Lezadu perdua arguidu sira nu'udar viziñu no husu ba Tribunál atu dezisté ninia-keixa hasoru arguidu sira.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu sira arrepende ba sira nia hahalok, husu deskulpa ba lezadu no promete sei la repete iha futuru. Lezadu perdua arguidu sira no husu ba Tribunál atu dezisté ninia-keixa hasoru arguidu.

### **Alegasaun final**

Prokuradór no Defeza konkorda no apresia ho akordu dame ne'ebe parte sira decide ona no husu ba Tribunál atu omologa prosesu ne'e.

### **Desizaun**

Bazeia ba pedidu desisténsia hosi lezadu ho akordu dame hosi parte sira, Tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu ne'e.

## **8. Krime furtu agravadu**

Nú. Prosesu	: 0021/15. CVMCT
Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Argentino Luisa Nunes, Dra. Florensia Freitas no Dr. Benjamin Barros
Prokuradór	: Dr. Napoleão Soares da Silva
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Tipu Pena	: Pena prizaun tinan 2 fulan 6 suspende ba tinan 2

Iha 30 Novembru 2017, Tribunál Distritál Suai prezide leitura akordaun ba krime furtu agravadu ne'ebé envolve arguidu DM, GL, RdC no QdA hasoru kompañia Waskita Karya ne'ebé representa husi supervisor kompañia nian (GT) ba iha konstrusaun Aeroportu Suai, iha Munisípiu Covalima.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak arguidu sira nu'udar traballador konstrusaun iha kompañia Waskita Karya hodi halo kontrusaun ba Aeroportu Suai nian. Iha 13 Maiu 2015, maizumenus iha tuku 00.00 kalan, depoisde GT no traballador sira reuniaun, GT no nia kolega sira mós deskansa. Iha momentu GT no nia kolega sira toba ona, arguidu sira (DM, GL, RdC no QdA) na'ok semente ho marka gresik hamutuk saku 29 hosi armajen ba tau iha mota ninin.

Iha loron tuir mai, maizumenus iha tuku 06.00 dader, bainhira lezadu nia kolega MJ halo hela jimnástica iha área ka localidade Hasain ho disitánsia metru 25 besik kompañia Waskita Karya, mak hetan fali semente marka gresik saku 10 besik iha mota ninin no hetan semente saku 19 iha fatin seluk.

Depoisde rona tiha informsaun husi MJ, GT ba kedas iha armajen no haree katak semente lakon duni no ho urjente GT bolu membru seguransa ne'ebé hetan turnu (piketi) iha kalan akontesimentu hodi husu klarifikasaun ba problema ne'e. Husi prosesu ne'e deskobre katak arguidu sira mak envolve iha krime ne'e. Arguidu sira ninia hahalok hamosu prejuizu ba lezadu ho valor US\$174.00.

Prokuradór akuza arguidu sira kontra artigu 252 Nú 1 alinea (d) (e) no (i) KP kona-ba furtu agravadu ho moldura penál tinan 2 to'o tinan 8 prizaun.

### **Produsaun ba provas**

Iha prosesu julgamentu, arguidu sira konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arrepende sira ninia hahalok no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru kompañia Waskita iha futuru. Aleinde nee, arguidu sira deklarara katak semente 29 ne'ebe sira foti ne'e, sira intrega fila fali ona ba iha kompañia Waskita Karya.

Enkuantu lezadu ne'ebé representa husi GT deklarara katak parte kompañia prontu fó servisu ba Timor oan inklui arguidu sira maibé tenke onestu no kolabora diak ho kompañia hodi nune'e servisu obras ne'e bele susesu.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór konsidera arguidu sira komete duni krime tuir faktus sira iha akuzasaun, tanba ne'e husu ba Tribunál atu kondena arguidu tuir krime ne'ebé arguidu sira komete.

Enkuantu Defeza husu ba Tribunál atu kondena arguidu sira ho pena ne'ebé adekuaudu tanba arguidu sira konfesa, arrepende sira ninia hahalok no fó fila ona semente ne'ebé sira foti.

### **Desizaun**

Depois avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, Tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu sira ho pena prizaun tinan 2 fulan 6 suspende ba tinan 2 inklui selu kustu judisiál US\$ 25.00 kada arguidu.

## **9. Krime ofensa ba integridade fizika simples no uzurpasaun ba imovel**

Nú. Prosesu : 0034 / 16 . CVMCT  
Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes

Prokuradór : Dr. Napoleão Soares da Silva  
Defeza : Dr. Gaspar Mendonça (advogadu privadu)  
Tipu pena : Omologa dezisténsia keixa

Iha, 30 Novembru 2017, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé envolve arguida VSM hasoru lezada LdJ, iha Distritu Covalima.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak iha 07 Novembru 2016, tuku 09.00 dader, lezada husi nia uma iha Cassabauc ba iha Fatuk Oan, hodi hamoos nia kintál no uma fatin. Hamos hotu tiha, lezada deskansa, derepente arguida ho nia alin mane ida (NM) ho motorizada ba hasoru lezada. Arguida aperta lezada nia faru kakorok no buti lezada nia ibun no haruka lezada lalika ona hamoos rai no uma fatin ne'e no lezada mós fila kedas. Aktus ne'e rezulta, lezada sente moras iha nia kakorok no ibun.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penál to'o tinan 3 ka multa no kontra artigu 261 KP kona-ba uzurpasaun ba imovel, sei hetan pena prizaun tinan 1 to'o tinan 4.

### **Produsaun ba provas**

Bazeia ba artigu 262 KPP kona-ba tentativa ba konsiliaun, nune'e antes tama ba produsaun ba provas, juis husu atu halo konsiliaun ba arguida no lezada.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguida deklara katak nia arrepende ona ninia hahalok no husu deskulpa ba lezada. Lezada perdua arguida no husu ba Tribunál atu dezisté ninia-keixa hasoru arguida.

### **Alegasaun finál**

Depoizde rona tiha rezultadu konsiliaun husi parte sira, Prokuradór no Defeza apresia akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba Tribunál atu omologa prosesu ne'e.

### **Desizaun**

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezada no akordu dame hosi parte sira, Tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu ne'e.

Atu hetan informasaun kompleitu, favor kontaktu:

Luis de Oliveira Sampaio

Diretór Ezekutivu JSMP

Diresaun e-mail: [luis@jsmp.tl](mailto:luis@jsmp.tl)

[info@jsmp.tl](mailto:info@jsmp.tl)